



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia

Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King

Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

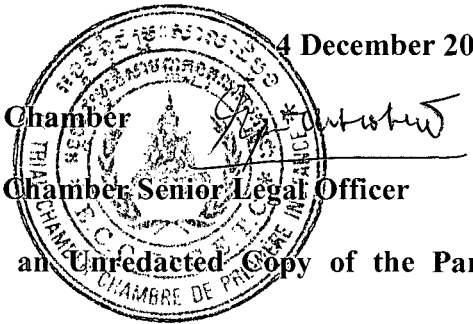
TRIAL CHAMBER

TO: All Parties, Case 002

FROM: NIL Nonn, President of the Trial Chamber

CC: All Trial Chamber Judges; Trial Chamber Senior Legal Officer

SUBJECT: Response to OCIJ Request for an Unredacted Copy of the Parties Closing Briefs in Case 002/01



1. In accordance with Rule 29(4)(b) of the Internal Rules and in order to protect current and potential witnesses as well as civil parties, on 24 October 2013 the Chamber directed that the Closing Briefs of the parties in Case 002/01 remain confidential and that only redacted versions be filed publicly (E295/6/5).
2. The International Co-Investigating Judge requests the disclosure of the Closing Briefs for purposes of his on-going investigations pursuant to Internal Rule 55(5), Article 23new ECCC Law and Article 5 ECCC Agreement (E295/6/6.1).
3. The Trial Chamber finds that the request is in the interest of justice and accordingly grants it. The Chamber reminds the OCIJ that the original unredacted Closing Briefs shall remain confidential and shall only be disclosed to third parties if such a disclosure is warranted and necessary under the framework of the ECCC. A copy of the Briefs will be made available to the OCIJ in electronic format.
4. This memorandum constitutes the official response to the request.

ឯកសារដើម

ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/date de reception):
 06 / 12 / 2013

ម៉ោង (Time/Heure) : 16:00

ឈ្មោះបុគ្គលិកបម្រើឯកសារ / Case File Officer / L'agent chargé
 *[Signature]*